

essentiel 

Poubelle automatique / Automatic bin /
Cubo de basura automático /
Automatischer Abfalleimer /
Automatische vuilnisbak
30L inox



Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing

Vous venez d'acquérir un produit de la marque Essentiel b et nous vous en remercions. Nous apportons un soin tout particulier à la FIABILITÉ, à la FACILITÉ D'USAGE et au DESIGN de nos produits.

Nous espérons que cette poubelle automatique vous donnera entière satisfaction.

consignes d'usage

LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE POUBELLE ET CONSERVEZ-LES POUR POUVOIR LES CONSULTER LORSQUE VOUS EN AUREZ BESOIN.

- Cette poubelle est destinée à un usage domestique uniquement. Tout autre usage (professionnel, commercial, etc.) est exclu.
- Faites attention lorsque vous nettoyez le couvercle de la poubelle à ne pas mouiller le compartiment à piles ! Pour ce faire, nettoyez le dessous du couvercle avec une éponge légèrement humidifiée et séchez avec un chiffon doux. (Vous pouvez procéder de même pour le nettoyage de l'extérieur de la poubelle).
- Ne forcez jamais le couvercle et n'appuyez pas dessus. Si vous avez appuyé dessus, utilisez le bouton d'ouverture manuelle pour ouvrir le couvercle.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil
- Assurez-vous que la lumière directe du soleil ne reflète pas sur le capteur infrarouge. (Il se peut que le couvercle s'ouvre automatiquement lorsque vous allumez la lumière la nuit : ceci est normal).

- Ne posez rien sur la poubelle afin de ne pas gêner l'ouverture du couvercle. De même, veillez à ce qu'aucun obstacle ne gêne la fermeture du couvercle.
- Vous pouvez activer ou désactiver l'ouverture automatique de la poubelle en utilisant l'interrupteur « 0/I » (Marche/Arrêt) situé sous le couvercle.

Concernant les piles

- Remplacez les piles lorsqu'elles sont usagées ou en cas de fuite des piles. Essuyez le liquide et installez de nouvelles piles.
- Utilisez uniquement le type de pile spécifié dans ce mode d'emploi.
- Ne pas utiliser des piles neuves avec des piles anciennes, ou différents types de piles ensemble.
- Retirez les piles du compartiment à piles en cas de non utilisation prolongée de la poubelle.

Recyclage des piles



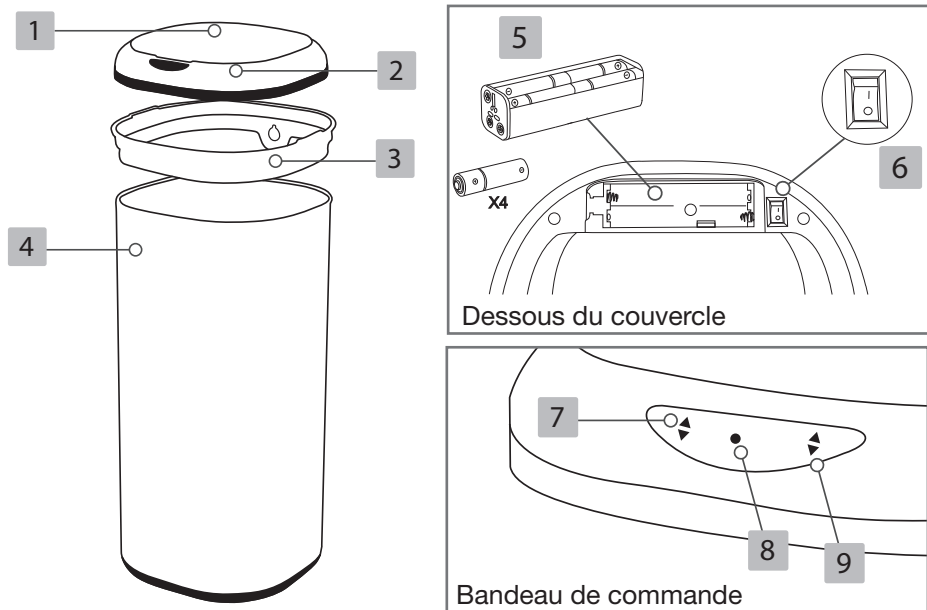
- Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères. Afin de préserver l'environnement, débarrassez-vous des piles conformément aux réglementations en vigueur.
- Déposez-les dans votre conteneur à piles le plus proche ou rapportez-les dans votre magasin.
- Ne rechargez pas des piles non rechargeables, ne les démontez pas, ne les jetez pas dans un feu.
- Ne les exposez pas à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil.
- Ne les incinerez pas.

votre produit

Caractéristiques techniques

- Capacité : 30 L
- Corps en acier inoxydable avec revêtement anti-traces
- Ouverture automatique par capteur
- Cerclage en plastique qui permet de fixer le sac poubelle
- Fonctionne avec 4 piles LR6 1,5 V (AA) non fournies
- Dimensions (LxPxH) : 29 x 29 x 61,5 cm
- Poids : 2,59 kg
- Compatibilité sac poubelle 30L

Description de l'appareil

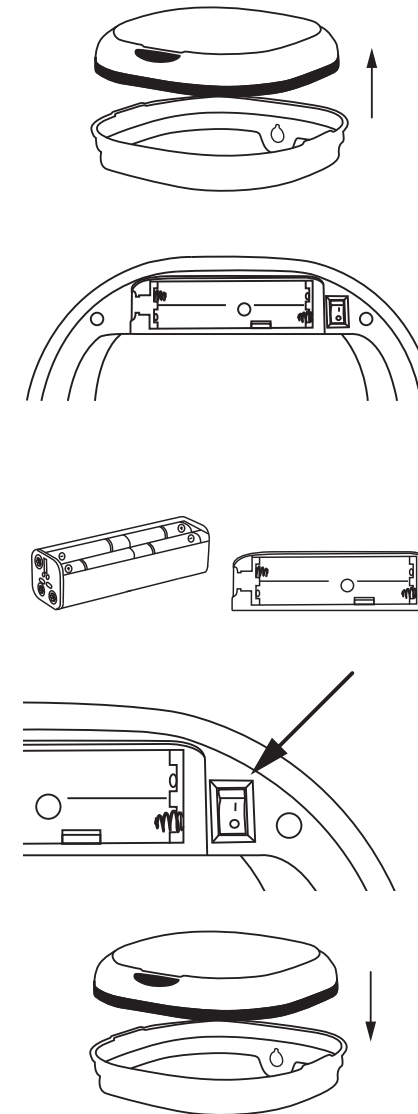


1. Trappe
2. Couvercle
3. Cerclage en plastique
4. Cuve
5. Compartiment à piles

6. Interrupteur I/O
7. Commandes d'ouverture
8. Capteur infrarouge avec voyant de détection (vert)
9. Commandes de fermeture

alimentation

Insertion des piles



1. Soulevez le couvercle et retirez-le de la poubelle.

2. Retournez le couvercle. Vous accédez alors au compartiment à piles situé au-dessous du couvercle.

3. Ouvrez la trappe du compartiment à piles et insérez 4 piles LR6 (AA) (non fournies) en veillant à respecter les indications de polarité + et - inscrites au fond du compartiment.

4. Placez l'interrupteur sur I.

5. Remplacez le couvercle sur le cerclage.

utilisation

Installation du sac

1. Retirez le couvercle, puis tirez le cerclage hors de la cuve.
2. Placez un sac dans la poubelle.
3. Repliez-le autour de la cuve puis coincez-le en installant le cerclage.
4. Veillez à ce que l'interrupteur soit sur I et reposez le couvercle sur la poubelle.

Ouverture en mode automatique

Passez votre main ou un objet à environ 30 cm (+/- 5 cm) au dessus du capteur infrarouge, le couvercle s'ouvre automatiquement, en douceur, et se referme après quelques secondes.

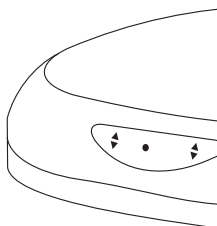
Remarque : le couvercle ne se refermera pas si votre main ou un objet reste au-dessus du capteur.



Lorsque vous passez la main devant le capteur, le voyant de détection s'allume en vert et clignote rapidement.

Ouverture manuelle

- Appuyez sur la commande d'ouverture pour ouvrir le couvercle de la poubelle. Le couvercle reste ouvert tant que vous n'avez pas appuyé sur la commande de fermeture.
- Pour refermer le couvercle, appuyez sur la commande de fermeture.
- La poubelle revient en mode automatique.



Si toutefois vous oubliez d'appuyer sur la commande de fermeture, la trappe se referme automatiquement au bout de **15 minutes**.

Voyant de détection

- **2 clignotements rapides :**
le couvercle est en train de s'ouvrir ou de se refermer.
- **5 clignotements lents :**
le couvercle est ouvert.
- **1 clignotement par seconde :**
le capteur détecte une présence.

nettoyage et entretien n

Attention ! Ne jamais plonger cette poubelle dans l'eau ou tout autre liquide.

- Nettoyez la surface extérieure de votre poubelle avec un chiffon doux et humide puis essuyez avec un chiffon doux et sec.

résolution de problèmes

Le témoin lumineux ne s'allume pas.

Vérifiez que les piles sont correctement insérées dans leur compartiment. Reportez-vous à la section « Alimentation ».

Le témoin lumineux clignote sans cesse.

Le capteur détecte une présence. Déplacez les éventuels objets détectés par l'appareil.

Thank you for purchasing an Essentiel b brand product. We pay special attention to the RELIABILITY, EASE OF USE and DESIGN of our products. We hope that you will be completely satisfied with this automatic bin.

instructions for use

READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING YOUR BIN AND KEEP THEM FOR LATER REFERENCE AS NEEDED.

- This bin is intended for domestic use only. Any other use (commercial, professional, etc.) is not permitted.
- When cleaning the bin's lid, make sure the battery compartment remains dry! This can be done by cleaning the underside of the lid with a slightly damp sponge and drying it with a soft cloth (the outside of the bin can be cleaned in the same way).
- Do not force the lid open or press on it. If you pressed on it, use the manual opening button to open the lid.
- Persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities are impaired or whose experience or knowledge is insufficient should not use the device, unless they are supervised by someone else who is responsible for their safety, supervision or for giving them prior instructions with regards to using the device.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.
- Make sure to keep the infrared sensor out of direct sunlight (the lid may open automatically when you turn on the lights at night: this is normal).
- Do not place items on the bin as this could interfere with the lid's ability to open. Similarly, make sure there are no obstacles preventing the lid from closing.
- You can enable or disable automatic bin opening using the '0/I' (ON/OFF) switch under the lid.

About the batteries

- Replace the batteries when they are depleted or if they are leaking. Wipe off the liquid and install new batteries.
- Use only the type of battery specified in these instructions.
- Do not combine new batteries with old batteries or use different types of batteries together.
- Remove the batteries if the bin is not in use for an extended period.

Battery recycling



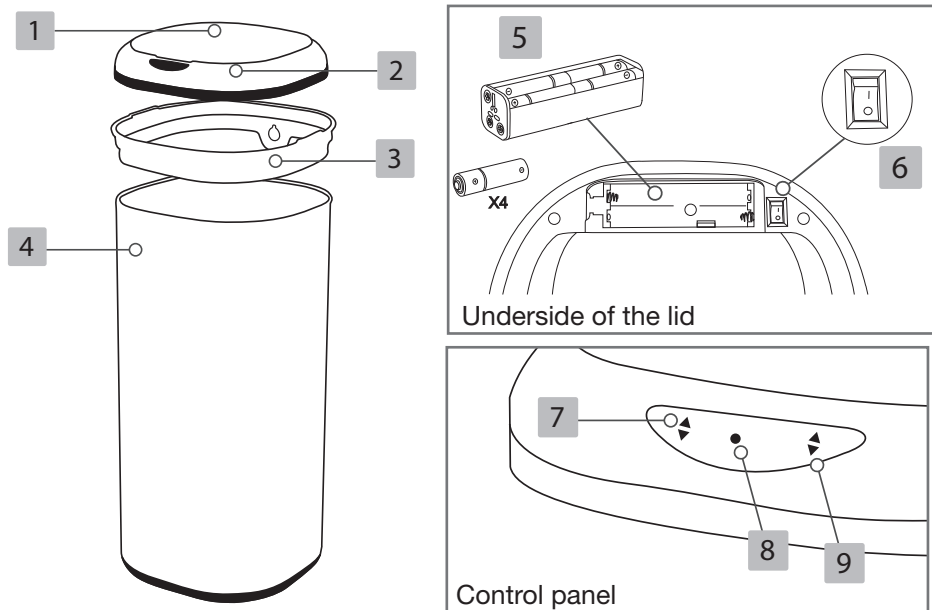
- Do not dispose of the batteries with household waste. In order to protect the environment, the batteries must be disposed of according to current regulations.
- Dispose of them at your nearest battery recycling point or return them to your store.
- Do not recharge non-rechargeable batteries, do not disassemble them, do not throw them into a fire.
- Do not expose them to high temperatures or direct sunlight.
- Do not incinerate them.

your product

Technical features

- Capacity: 30 L
- Stainless steel body with anti-fingerprint coating
- Automatic opening via sensor
- Plastic hoop to keep the bin bag in place
- Operates with 4 x LR6 1.5 V (AA) batteries (not included)
- Dimensions (WxDxH): 29 x 29 x 61.5 cm
- Weight: 2.59 kg
- Compatible with 30 L bin bags

Device description

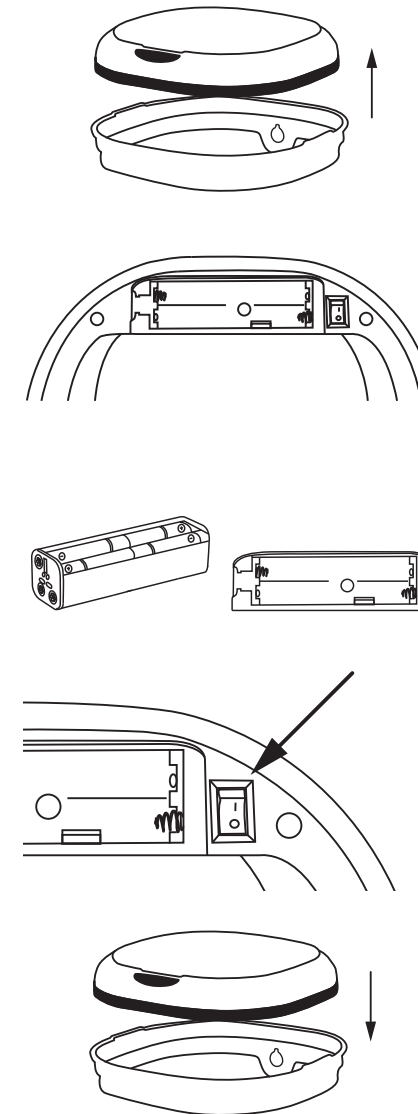


1. Hatch
2. Lid
3. Plastic hoop
4. Receptacle
5. Battery compartment

6. I/O switch
7. Open controls
8. Infrared sensor with detection light (green)
9. Close controls

voltage

Inserting batteries



1. Lift up the lid and remove it from the bin.

2. Turn the lid upside-down. Now you can access the battery compartment on the underside of the lid.

3. Open the battery compartment door and insert 4 x LR6 (AA) batteries (not included), making sure they are inserted according to the polarities (+ and -) shown at the bottom of the compartment.

4. Set the switch to I.

5. Put the lid back on the hoop.

use

Inserting the bag

1. Remove the lid and take the hoop off of the receptacle.
2. Place a bag in the bin.
3. Fold it over the receptacle and pin it in place by reinstalling the hoop.
4. Make sure the switch is set to I and place the lid back on the bin.

Opening in auto mode

Moving your hand or an item over the infrared sensor from about 30 cm (+/- 5 cm) away will cause the lid to gently open automatically. It then closes again after a few seconds.

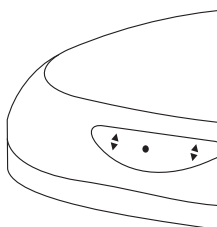
Note: the lid remains open if your hand or an item remain over the sensor.



When you wave a hand in front of the sensor, the green detection light turns on and flashes quickly.

Manual opening

- Press the open control to open the bin's lid. As long as you do not press the close control, the lid will remain open.
- To close the lid, press the close control.
- The bin returns to auto mode.



If you forget to press the close control, the hatch will automatically close again after **15 minutes**.

Detection light

- **2 quick flashes:**
the lid is opening or closing.
- **5 slow flashes:**
the lid is open.
- **1 flash/second:**
the sensor has detected a presence.

cleaning and care



Warning! Never immerse the bin in water or other liquids.

- Clean the outer surface of your bin with a soft damp cloth and wipe with a soft dry cloth.

troubleshooting

The indicator light does not come on.

Make sure that the batteries are installed correctly in their compartment. Refer to the 'Voltage' section.

The indicator light flashes constantly.

The sensor has detected a presence. Move away any objects the device has detected.

Agradecemos su confianza al adquirir un producto de la marca Essentiel b. Prestamos especial atención a la FIABILIDAD, a la SENCILLEZ DE USO y al DISEÑO de nuestros productos. Esperamos que este cubo de basura sea de su entera satisfacción.

instrucciones de uso

LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL CUBO DE BASURA Y GUÁRDELAS PARA PODER CONSULTARLAS CUANDO LAS NECESITE.

- Este cubo de basura está diseñado exclusivamente para un uso doméstico. Se excluye cualquier otro uso (profesional, comercial, etc.).
- ¡Tenga cuidado cuando limpie la tapa del cubo de basura de no mojar el compartimento de las pilas! Para ello, limpie la parte inferior de la tapa con una esponja ligeramente húmeda y séquela con un paño suave. (Puede hacer lo mismo para limpiar la parte exterior del cubo de basura).
- No fuerce nunca la tapa ni la empuje. Si la ha empujado, use el botón de apertura manual para abrir la tapa.
- Este dispositivo no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o personas sin experiencia o conocimientos, si no es bajo supervisión de una persona responsable de su seguridad o tras una formación previa para el uso del producto.
- Asegúrese de que los niños no jueguen con el producto
- Asegúrese de que la luz directa del sol no se refleje en el sensor por infrarrojos. (Puede que la tapa se abra automáticamente cuando encienda la luz nocturna: esto es normal).
- No coloque nada encima del cubo de basura para no entorpecer la apertura de la tapa. Del mismo modo, vigile que ningún obstáculo entorpezca el cierre de la tapa.
- Puede activar o desactivar la apertura automática del cubo de basura usando el interruptor «0/1» (Encendido/Apagado) situado debajo de la tapa.

Con respecto a las pilas

- Sustituya las pilas cuando estén gastadas o en caso de que presenten fugas. Seque el líquido e instale pilas nuevas.
- Utilice únicamente el tipo de pila especificado en este manual.
- No use pilas nuevas junto con pilas antiguas ni diferentes tipos de pilas juntas.
- Retire las pilas del compartimento de las pilas si no va a utilizar el cubo de basura durante un tiempo.

Reciclaje de pilas



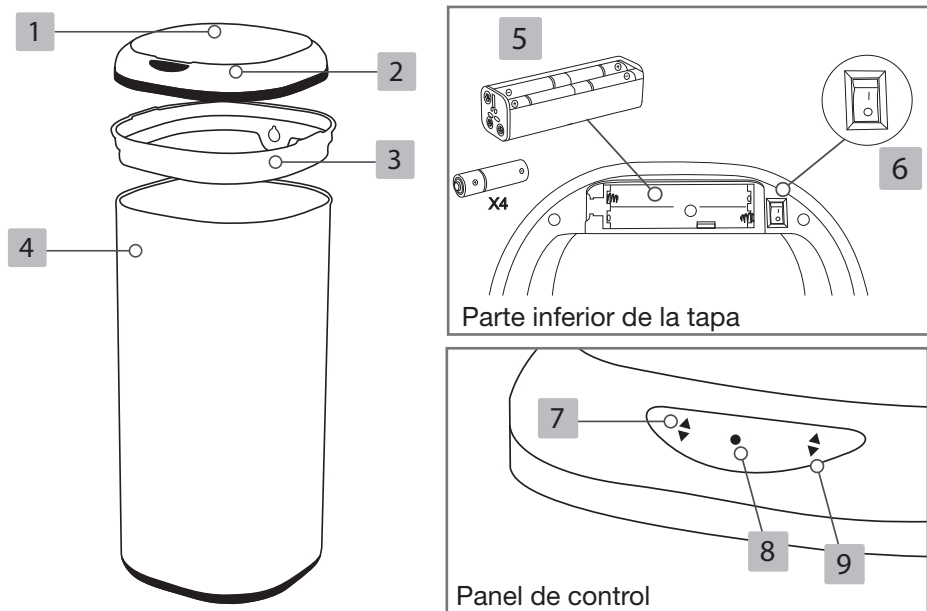
- No tire las pilas a la basura del hogar. Para proteger el medio ambiente, deseche las pilas de acuerdo con la normativa aplicable.
- Deséchelas en el contenedor de pilas más cercano o devuélvalas a su tienda.
- No recargue las pilas no recargables, ni las desmonte o arroje al fuego.
- No las exponga a altas temperaturas ni a la luz solar directa.
- No las queme.

su producto

Características técnicas

- Capacidad: 30 L
- Cuerpo de acero inoxidable con revestimiento antihuellas
- Apertura automática mediante sensor
- Pieza de plástico para fijar la bolsa de basura
- Funciona con 4 pilas LR6 1,5 V (AA) no incluidas
- Dimensiones (An x Pr x Al): 29 x 29 x 61,5 cm
- Peso: 2,59 kg
- Compatible con bolsa de basura de 30 L

Descripción del producto

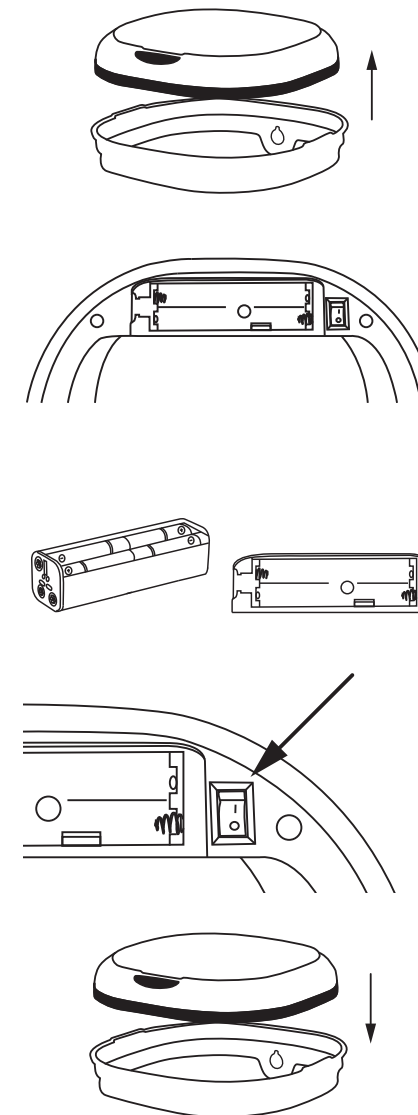


1. Trampilla
2. Tapa
3. Pieza de plástico
4. Cubeta
5. Compartimento de las pilas

6. Interruptor I/O
7. Accionamiento de apertura
8. Sensor por infrarrojos con indicador de detección (verde)
9. Accionamiento de cierre

alimentación

Colocación de las pilas



1. Levante la tapa y retírela del cubo de basura.

2. Dé la vuelta a la tapa. Acceda entonces al compartimento de las pilas que se encuentra debajo de la tapa.

3. Abra la trampilla del compartimento de las pilas e introduzca 4 pilas LR6 (AA) (no incluidas) teniendo en cuenta las indicaciones de polaridad + y - inscritas en el fondo del compartimento.

4. Coloque el interruptor en I.

5. Vuelva a colocar la pieza de plástico.

USO

Instalación de la bolsa

1. Retire la tapa y después retire la pieza de plástico de la cubeta.
2. Coloque una bolsa de basura.
3. Repléguela alrededor de la cuba y bloquéela colocando la pieza de plástico.
4. Compruebe que el interruptor esté en I y coloque de nuevo la tapa sobre el cubo de basura.

Apertura en modo automático

Pase la mano o un objeto a aproximadamente 30 cm (+/-5 cm) por encima del sensor infrarrojo, la tapa se abrirá automáticamente con suavidad y se cerrará después de unos segundos.

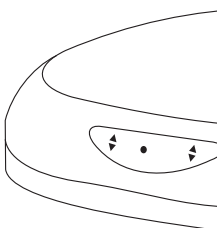
Nota: la tapa no se cerrará si su mano o un objeto permanece por encima del sensor.



Cuando pase la mano por delante del sensor, la luz indicadora de detección se encenderá en verde y parpadeará rápidamente.

Apertura manual

- Pulse el accionamiento de apertura para abrir la tapa del cubo de basura. La tapa permanecerá abierta mientras no haya pulsado el accionamiento de cierre.
- Para cerrar la tapa, pulse el accionamiento de cierre.
- El cubo de basura volverá al modo automático.



Sin embargo, si se olvida pulsar el accionamiento de cierre, la trampilla se cerrará automáticamente al cabo de **15 minutos**.

Luz indicadora de detección

- **2 parpadeos rápidos:**
la tapa se está abriendo o cerrando.
- **5 parpadeos lentos:**
la tapa está abierta.
- **1 parpadeo por segundo:**
el sensor está detectando algo.

limpieza y mantenimiento



¡Atención! No sumerja el cubo de basura en agua ni en ningún otro líquido.

- Limpie la superficie exterior del cubo de basura con un paño suave y húmedo, después séquela con un paño suave y seco.

resolución de problemas

El indicador luminoso no se enciende.

Compruebe que las pilas estén correctamente introducidas en su compartimento. Consulte la sección «Alimentación».

La luz indicadora parpadea sin parar.

El sensor está detectando algo. Desplace los eventuales objetos que esté detectando el producto.

Sie haben sich für ein Produkt der Marke Essentiel b entschieden, und wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Wir legen ganz besonderen Wert auf die ZUVERLÄSSIGKEIT, die BENUTZERFREUNDLICHKEIT und das DESIGN unserer Produkte.

Wir hoffen, dass dieser automatische Abfalleimer Sie rundum zufriedenstellt.

Anwendungshinweise

LESEN SIE FOLGENDE ANWEISUNGEN AUFMERKSAM DURCH, BEVOR SIE IHREN ABFALLEIMER VERWENDEN UND BEWAHREN SIE SIE AUF, UM BEI BEDARF INFORMATIONEN DARIN NACHSCHLAGEN ZU KÖNNEN.

- Der Abfalleimer ist ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt bestimmt. Es darf nicht zu anderen Zwecken (gewerblich, beruflich usw.) verwendet werden.
- Wenn Sie den Deckel des Abfalleimers reinigen, achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Batteriefach gelangt! Reinigen Sie hierzu die Unterseite des Deckels mit einem leicht angefeuchteten Schwamm und trocknen Sie sie mit einem weichen Tuch. (Auf diese Weise können Sie ebenfalls die Außenseite des Abfalleimers reinigen).
- Üben Sie keine übermäßige Kraft auf den Deckel aus und drücken Sie ihn nicht herunter. Wenn Sie den Deckel heruntergedrückt haben, verwenden Sie den Knopf für manuelles Öffnen, um ihn wieder zu öffnen.
- Dieses Gerät ist nicht dafür vorgesehen, von Personen (und Kindern) mit körperlichen, sensorischen oder kognitiven Einschränkungen und Personen ohne genügend Erfahrung und Fachkenntnisse verwendet zu werden, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit zuständigen Person beaufsichtigt oder wurden im Voraus in die Verwendung des Geräts eingewiesen.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Achten Sie darauf, dass kein direktes Sonnenlicht auf den Infrarotsensor trifft. (Es kann sein, dass sich der Deckel automatisch öffnet, wenn Sie während der Nacht das Licht einschalten: Das ist normal).

- Stellen Sie nichts auf dem Abfalleimer ab, damit das Öffnen des Deckels nicht behindert wird. Stellen Sie außerdem sicher, dass keine Hindernisse das Schließen des Deckels behindern.
- Über den Schalter „0/1“ (Ein/Aus) auf der Unterseite des Deckels können Sie das automatische Öffnen des Abfalleimers aktivieren bzw. deaktivieren.

Hinweise zum Umgang mit Batterien

- Ersetzen Sie leere und auslaufende Batterien. Wischen Sie ausgelaufene Flüssigkeit auf und legen Sie neue Batterien ein.
- Verwenden Sie ausschließlich den in dieser Anleitung angegebenen Batterietyp.
- Verwenden Sie niemals neue und alte Batterien oder verschiedene Batterietypen zusammen.
- Nehmen Sie die Batterien aus dem Batteriefach, wenn der Abfalleimer längere Zeit nicht verwendet wird.

Recycling der Batterien



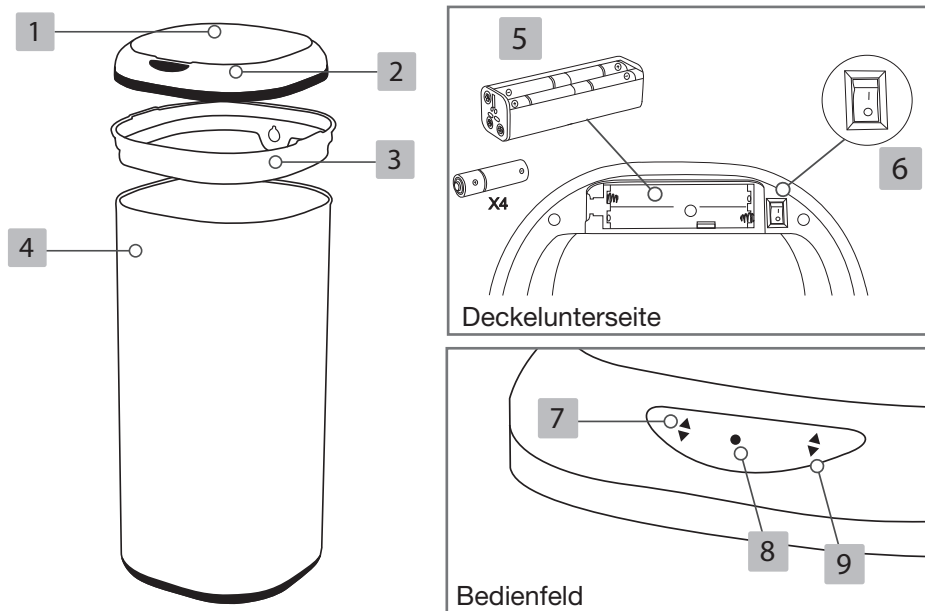
- Werfen Sie die Batterien nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie die Batterien im Interesse der Umwelt gemäß den geltenden Vorschriften.
- Entsorgen Sie sie an der nächsten Sammelstelle für Batterien oder bringen Sie sie in Ihr Geschäft.
- Laden Sie nie nicht-aufladbare Batterien auf, bauen Sie sie nicht auseinander und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- Setzen Sie sie nicht erhöhten Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Zünden Sie sie nicht an.

Ihr Produkt

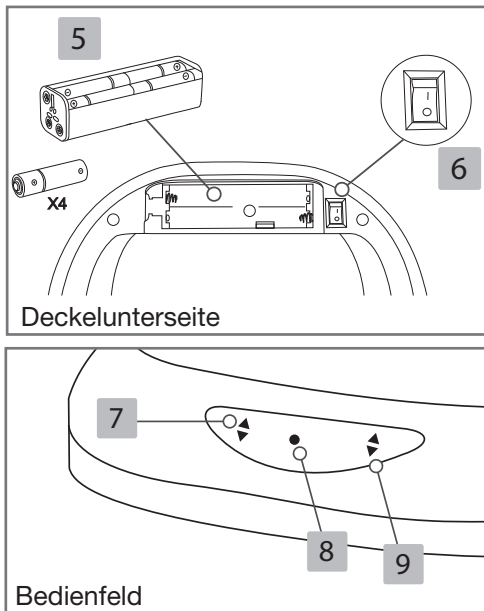
Kenndaten

- Fassungsvermögen: 30 L
- Gehäuse aus Edelstahl mit Anti-Fingerprint-Beschichtung
- Automatisches Öffnen mittels Sensor
- Kunststoffinnenring zum Einhängen des Müllbeutels
- Benötigt 4 Batterien LR6 1,5 V (AA), nicht im Lieferumfang enthalten
- Abmessungen (BxTxH): 29 x 29 x 61,5 cm
- Gewicht: 2,59 kg
- Kompatibel mit 30-Liter-Müllbeuteln

Beschreibung des Geräts



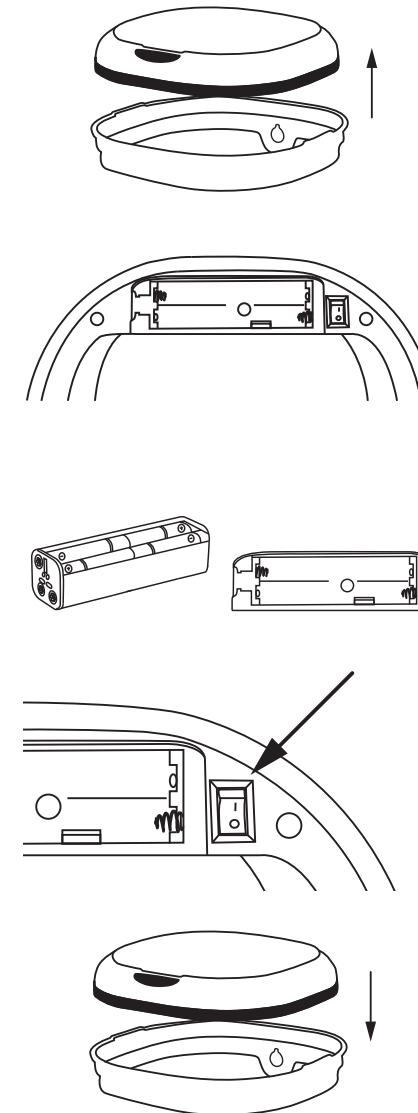
1. Klappe
2. Deckel
3. Kunststoffinnenring
4. Behälter
5. Batteriefach



6. Schalter I/O
7. Bedienelemente zum Öffnen
8. Infrarotsensor mit Erkennungsanzeige (grün)
9. Bedienelemente zum Schließen

Stromversorgung

Einlegen der Batterien



1. Heben Sie den Deckel an und nehmen Sie ihn vom Abfalleimer ab.

2. Drehen Sie den Deckel um. So gelangen Sie an das Batteriefach, das sich auf der Unterseite des Deckels befindet.

3. Öffnen Sie die Klappe des Batteriefachs und legen Sie 4 Batterien LR6 (AA) (nicht mitgeliefert) ein. Beachten Sie dabei die im Batteriefach angegebene Polung + und -.

4. Stellen Sie den Schalter auf I.

5. Setzen Sie den Deckel wieder auf den Innenring.

Gebrauch

Einsetzen des Müllbeutels

1. Nehmen Sie den Deckel ab und ziehen Sie den Innenring aus den Behälter.
2. Legen Sie einen Müllbeutel in den Abfalleimer.
3. Ziehen Sie den Beutel über den Behälterrund und klemmen Sie ihn mit dem Innenring fest.
4. Stellen Sie sicher, dass der Schalter auf I steht und setzen Sie den Deckel wieder auf den Abfalleimer.

Automatisches Öffnen

Halten Sie Ihre Hand oder einen Gegenstand etwa 30 cm (+/- 5 cm) über den Infrarotsensor, der Deckel öffnet sich automatisch und sanft. Nach einigen Sekunden schließt er sich wieder.

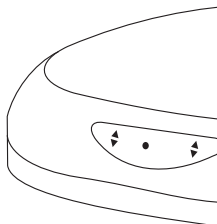
Hinweis: Der Deckel schließt sich nicht, solange sich Ihre Hand oder ein Gegenstand über dem Sensor befindet.



Wenn Sie Ihre Hand vor den Sensor halten, leuchtet die Erkennungsanzeige grün auf und blinkt schnell.

Manuelles Öffnen

- Drücken Sie den Bedienknopf zum Öffnen, um den Deckel des Abfalleimers zu öffnen. Der Deckel bleibt geöffnet, bis Sie den Bedienknopf zum Schließen drücken.
- Um den Deckel wieder zu schließen, drücken Sie den Bedienknopf zum Schließen.
- Der Abfalleimer kehrt in den Automatikmodus zurück.



Wenn Sie vergessen, den Bedienknopf zum Schließen zu betätigen, schließt sich die Klappe automatisch nach **15 Minuten**.

Erkennungsanzeige

- **2 x schnelles Blinken:**
Der Deckel öffnet oder schließt sich.
- **5 x langsames Blinken:**
Der Deckel ist geöffnet.
- **1 Blinken pro Sekunde:**
Der Sensor hat eine Anwesenheit erkannt.

Reinigung und Instandhaltung



Achtung! Tauchen Sie den Abfalleimer niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

- Reinigen Sie die Außenflächen Ihres Abfalleimers mit einem weichen, feuchten Tuch und trocknen Sie sie mit einem weichen, trockenen Tuch.

Problemlösung

Die Kontrollleuchte leuchtet nicht auf.

Überprüfen Sie, ob die Batterien richtig eingelegt sind. Lesen Sie hierzu den Abschnitt „Stromversorgung“.

Die Kontrollleuchte blinkt ununterbrochen.

Der Sensor hat eine Anwesenheit erkannt. Entfernen Sie die Gegenstände, die das Gerät möglicherweise erkannt hat.

U hebt een product van het merk Essentiel b gekocht en we danken u daarvoor. Wij besteden de veel zorg aan de **BETROUWBAARHEID**, het **GEBRUIKSGEMAK** en het **DESIGN** van onze producten.

Wij hopen dat deze automatische vuilnisbak volledig aan uw verwachtingen zal voldoen.

gebruiksvoorschriften

LEES DEZE INSTRUCTIES AANDACHTIG DOOR ALVORENS U UW VUILNISBAK GEBRUIKT EN BEWAAR ZE VOOR LATER GEBRUIK.

- Deze vuilnisbak is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik. Elk ander gebruik (commercieel, professioneel, enz.) is verboden.
- Let er tijdens het reinigen van de vuilnisbak op dat u het batterijvak niet nat maakt! Reinig daarom de onderkant van het deksel met een licht bevochtigde spons en droog het met een zachte doek. (U kan de buitenkant van de vuilnisbak op dezelfde manier reinigen).
- Het deksel niet forceren en er niet op duwen. Als u op het deksel duwt, moet u de manuele knop "openen" gebruiken om het deksel te openen.
- Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met een verminderd lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk vermogen of personen zonder kennis en ervaring, tenzij zij van tevoren in kennis gesteld werden van het gebruik van dit apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid en toezicht.
- Er dient toezicht gehouden te worden op kinderen om te voorkomen dat zij met het apparaat spelen.
- Zorg ervoor dat er geen rechtstreeks zonlicht reflecteert op de infraroodsensor. (Het is mogelijk dat het deksel automatisch wordt geopend als u 's nachts het licht aandoet: dat is normaal).
- Plaats geen voorwerpen op de vuilnisbak om het openen van het deksel niet te verhinderen. Let er bovendien op dat het sluiten van het deksel niet wordt verhinderd door een obstakel.
- U kan het automatisch openen van de vuilnisbak in- of uitschakelen met behulp van de schakelaar "0/1" (Aan/Uit) onderaan het deksel.

Over de batterijen

- Vervang de batterijen als ze op zijn of lekken. Veeg de vloeistof weg en installeer nieuwe batterijen.
- Gebruik uitsluitend batterijen van het type dat vermeld staat in deze gebruiksaanwijzing.
- Gebruik geen nieuwe batterijen in combinatie met oude batterijen of verschillende soorten batterijen tegelijk.
- Verwijder de batterijen uit het batterijvak als u de vuilnisbak lange tijd niet gebruikt.

Recycling van de batterijen



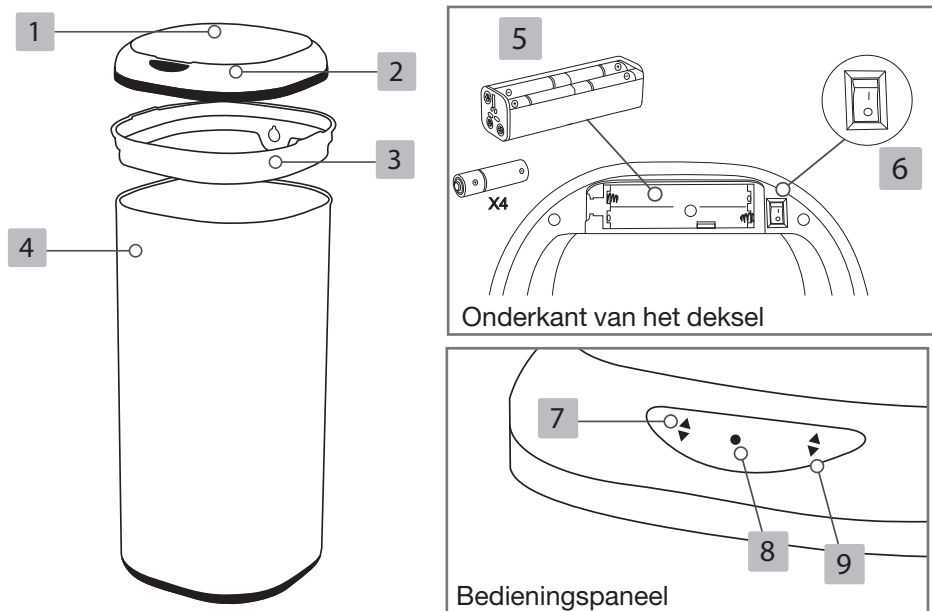
- De batterijen niet wegwerpen bij het huisvuil. De batterijen dienen afgedankt te worden volgens de van kracht zijnde regelgeving ter bescherming van het milieu.
- Laat ze achter in de dichtstbijzijnde inzamelbak voor batterijen of breng ze terug naar de winkel.
- Laad niet-oplaadbare batterijen niet opnieuw op, demonteer ze niet en gooi ze niet in het vuur.
- Stel ze niet bloot aan hoge temperaturen of aan rechtstreeks zonlicht.
- Verbrand ze niet.

uw product

Technische kenmerken

- Inhoud: 30 L
- Roestvrijstalen behuizing met vingerafdrukbestendige laag
- De vuilnisbak wordt automatisch geopend met behulp van de sensor
- Plastic band om de vuilnisbak te bevestigen
- Werkt op 4 LR6-batterijen van 1,5 V (AA) niet meegeleverd
- Afmetingen (LxDxH): 29 x 29 x 61,5 cm
- Gewicht: 2,59 kg
- Compatibel met vuilniszakken van 30L

Beschrijving van het apparaat

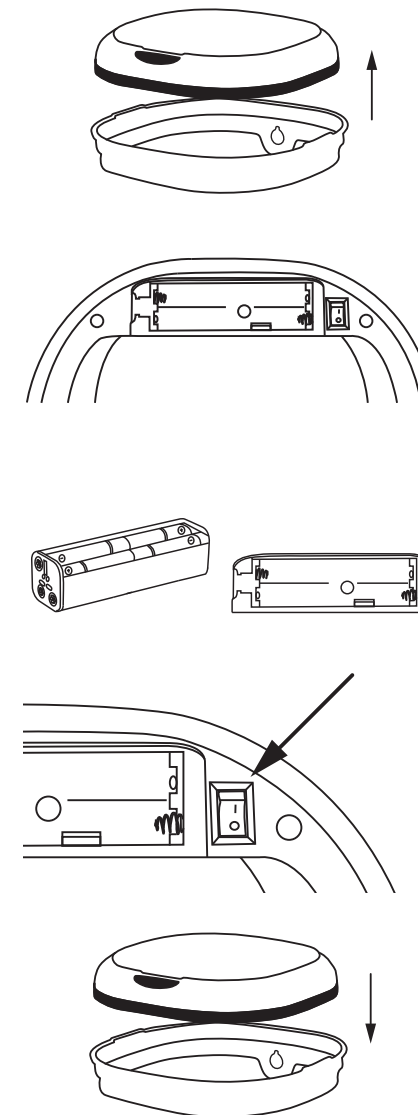


1. Klepje
2. Deksel
3. Plastic band
4. Bak
5. Batterijvak

6. I/O-schakelaar
7. Knoppen voor het openen
8. Infraroodsensor met detectielampje (groen)
9. Knoppen voor het sluiten

voeding

De batterijen installeren



1. Open het deksel en verwijder het van de vuilnisbak.

2. Keer het deksel om. Op die manier krijgt u toegang tot het batterijvak onderaan het deksel.

3. Open het klepje van het batterijvak en stop er 4 LR6-batterijen (AA) (niet meegeleverd) in. Houd hierbij rekening met de aanduidingen van de polariteit + en - die u onderaan het vak ziet staan.

4. Zet de schakelaar op I.

5. Plaats het deksel weer op de plastic band.

gebruik

Installatie van de vuilniszak

1. Verwijder het deksel en trek de band uit de kuip.
2. Plaats een vuilniszak in de vuilnisbak.
3. Plooi de vuilniszak rond de kuip en zet hem vervolgens vast met behulp van de band.
4. Let erop dat de schakelaar in de I-stand staat en plaats het deksel weer op de vuilnisbak.

Automatisch openen

Beweeg uw hand of een object op ongeveer 30 cm (+/- 5 cm) boven de infraroodsensor om het deksel automatisch te openen. Het deksel sluit automatisch opnieuw na enkele seconden.

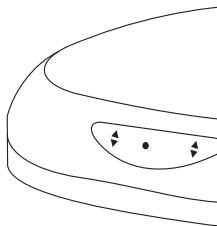
Opmerking: het deksel zal niet opnieuw sluiten als u uw hand of het object boven de sensor blijft houden.



Als u uw hand voor de sensor beweegt, zal het detectielampje groen branden en snel knipperen.

Manueel openen

- Duw op de knop "open" om het deksel van de vuilnisbak te openen. Het deksel blijft geopend zolang u niet op de knop "sluiten" hebt gedruwd.
- Om het deksel weer te sluiten, duwt u op de knop "sluiten".
- De vuilnisbak gaat weer over op de automatische modus.



Als u echter bent vergeten om op de knop "sluiten" te duwen, zal de klep automatisch opnieuw sluiten na **15 minuten**.

Detectielampje

- **Knippert 2 keer snel na elkaar:**
het deksel wordt geopend of gesloten.
- **Knippert 5 keer traag na elkaar:**
het deksel is geopend.
- **Het lampje knippert 1 keer per seconde:**
De sensor detecteert iets.

schoonmaak en onderhoud



Attentie! Dompel de vuilnisbak nooit onder in water of in een andere vloeistof.

- Reinig de buitenzijde van de vuilnisbak met een zachte en vochtige doek en veeg hem af met een zachte en droge doek.

probleemoplossing

Het signaallampje gaat niet branden.

Controleer of de batterijen correct in het batterijvak zijn geplaatst. Zie "Voeding".

Het signaallampje knippert voortdurend.

De sensor detecteert iets. Verplaats eventuele voorwerpen die worden gedetecteerd door het toestel.

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.

Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.

Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.

Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrutt) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.

Milieubescherming

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggevoerd worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.



* Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

* Tested in our laboratories

Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

* Probado en nuestros laboratorios

Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

* In unseren Labors getestet

Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

* Getest in onze laboratoria

Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.

essentiel

Art. 8009090
Ref. Poubelle automatique 30L inox

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klientenafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergesteld in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

